

# BULLETIN FLUVIAL.

Fourni par le Bureau Météorologique à la Nouvelle-Orléans  
Département de l'Agriculture des États-Unis.  
L'échelle à 8 heures A. M.

Nouvelle-Orléans, le vendredi 5 novembre 1909.

STATIONS.	Pleine hauteur à la marée haute, pieds.	Levier de marée, pieds.	Hauteur, pieds.	Changements dans les courants, heures et minutes.
Fleuve Mississippi.	14	2.0	0.0	—
Saint Paul.	10	1.5	0.0	—
Bayou Lafourche.	32	3.0	0.0	—
Saint Louis.	32	3.3	0.0	—
Memphis.	44	4.5	0.0	—
Vicksburg.	44	4.5	0.0	—
Natchez.	44	4.5	0.0	—
Red River Landing.	35	4.3	0.0	—
Baton Rouge.	23	3.5	0.0	—
Donaldsonville.	9	1.8	0.0	—
Nouvelle-Orléans.	9	1.8	0.0	—
Rivière Atchafalaya.	43	3.3	0.0	—
Somerset.	43	3.3	0.0	—
Melville.	38	2.8	0.0	—
Morgan City.	38	2.8	0.0	—
Rivière Missouri.	13	2.0	0.0	—
Canaoula.	21	2.0	0.0	—
Kansas City.	21	2.0	0.0	—
Rivière Ohio.	30	2.7	0.0	—
Pittsburg.	45	5.0	0.0	—
Cincinnati.	28	3.5	0.0	—
Louisville.	35	4.9	0.0	—
Evansville.	44	5.1	0.0	—
Cairo.	44	5.1	0.0	—
Rivière Cumberland.	49	6.8	0.0	—
Nashville.	49	6.8	0.0	—
Rivière Tennessee.	33	3.0	0.0	—
Chattanooga.	33	3.0	0.0	—
Rivière Arkansas.	23	2.0	0.0	—
Fort Smith.	23	2.0	0.0	—
Little Rock.	23	2.0	0.0	—
Rivière Rouge.	27	2.5	0.0	—
Arthur City.	27	2.5	0.0	—
Alton.	27	2.5	0.0	—
Sureport.	27	2.5	0.0	—
Lake End.	32	3.0	0.0	—
Alexandria.	26	2.0	0.0	—
Rivière Ouachita.	26	2.0	0.0	—
Camden.	26	2.0	0.0	—
Monroe.	26	2.0	0.0	—

## Liste des navires partis pour la Nouvelle-Orléans.

NEW YORK.	PHILADELPHIE.	LIVERPOOL.	SANTOS.	MARSEILLE.	HAYRE.	OPORTO.	SHIELDS.	MANCHESTER.	ANVERS.	RIO DE JANEIRO.	BARCELONE.	CARDIFF.	VICTORIA.	STEAMERS.
Steamship Excelsior, Birney, part 30 oct	Steamship Laseell, McDonald, part 30 oct	Steamship A. Giers, Risk, part 30 oct	Steamship Polarstjernen, Brandt, part 6 oct	Steamship Swedish Prince, part 10 oct	Steamship Mexico, Jasson, part 21 sept	Steamship Honduras, Roc, part 24 oct	Steamship Noreau, Howill, part 13 oct	Steamship Memphis, Daniel, part 12 oct	Steamship Memphis, Daniel, part 12 oct	Steamship Capa W. Meuzel, Schmitt, part 15 oct	Steamship Memphis, Daniel, part 12 oct	Steamship Memphis, Daniel, part 12 oct	Steamship Memphis, Daniel, part 12 oct	Steamship Memphis, Daniel, part 12 oct

# CHEMINS DE FER.

## Chemins de Fer.

### LIGNES FRISCO

Station Terminale, rue Canal	DEPART.	Tous les jours.
Nouvelle-Orléans, Loe	1:30 p.m.	
Baton Rouge, Loe	4:30 p.m.	
Opelousas, Loe	7:30 p.m.	
Ar. Crowley, Loe	9:10 p.m.	
Nouvelle-Orléans, Loe	2:10 p.m.	
Baton Rouge, Loe	5:10 p.m.	
Opelousas, Loe	8:10 p.m.	
Ar. Crowley, Loe	9:50 p.m.	
Nouvelle-Orléans, Loe	6:15 a.m.	
Baton Rouge, Loe	9:20 a.m.	
Opelousas, Loe	12:20 p.m.	
Ar. Crowley, Loe	5:30 p.m.	
Baton Rouge, Loe	8:30 p.m.	
Ar. Houston, Tex.	8:15 p.m.	

### ILLINOIS CENTRAL

The Limited, Chicago, St. Louis, Louisville et Cincinnati.	Fast Mail, Chicago, St. Louis, Louisville et Cincinnati.	Local Mail, Chicago, St. Louis, Louisville et Cincinnati.	Northern Express, Chicago, St. Louis, Louisville et Cincinnati.	McComb Accommodation, Chicago, St. Louis, Louisville et Cincinnati.
8:15 p.m.	10:55 a.m.	6:40 a.m.	8:50 a.m.	9:50 a.m.
9:15 a.m.	7:10 p.m.	5:30 p.m.	4:30 p.m.	2:50 p.m.
7:10 p.m.	5:30 p.m.	4:30 p.m.	2:50 p.m.	7:45 a.m.

ARRIVÉE.	DEPART.
5:30 p.m.	7:00 p.m.
8:10 p.m.	3:15 p.m.
9:40 a.m.	4:15 p.m.
9:30 p.m.	5:00 p.m.

Gulf Coast Limited (tous les jours excepté dimanche) 8:50 a.m. N. O. - Mobile Accommodation 11:55 a.m. Extension dimanche 8:05 p.m.

N. Y. and N. O. Limited 8:00 p.m. Cincinnati & Florida Express 8:25 p.m. Cincinnati, Chicago and N. Y. Express 6:05 a.m. Montgomery Accommodation 6:00 a.m. Gulf Coast Limited (tous les jours excepté dimanche) 8:25 p.m. N. O. - Mobile Accommodation 5:45 p.m. Extension dimanche 7:30 a.m.

**SOUTHERN PACIFIC COMPANY.**

ARRIVÉE.

Houston Local 5:25 p.m. Soudet Express pour Louisiana, Tex. et Californie 6:15 p.m. Lafayette Local 11:40 a.m. Texas Express 7:25 a.m.

DEPART.

Houston Local 6:50 a.m. Soudet Express pour Louisiana, Tex. et Californie 1:55 a.m. Lafayette Local 8:00 a.m. Texas Express 9:00 p.m.

**QUEEN & CRESCENT ROUTE.**

ARRIVÉE.

No 1 Limited 10:55 a.m. 3 Pan American special 8:55 p.m. 5 Local 4:30 p.m. 9 points de Halifax 8:00 a.m. Excursions du dimanche et mercredi pour Lambert.

DEPART.

No 6 Local 5:00 p.m. 4 Pan American special 9:25 a.m. 8 Meridian et pointe int. 6:20 a.m. 2 Limited de Halifax 7:50 p.m. Excursions du dimanche et mercredi de Lambert.

**NEW ORLEANS GREAT NORTHERN R. R.**

Station Terminale, rue Canal

DEPART.

Tous les jours excepté dimanche. Jackson, Columbia, Tylerstown, Folsom 5:50 a.m. Di. anche seulement Jackson, Columbia, Tylerstown 5:50 a.m. Tous les jours excepté dimanche. Columbia, Tylerstown, Folsom 4:30 p.m. Dimanche seulement Columbia, Tylerstown 5:35 p.m. Excursions du dimanche. Covington et South 7:35 a.m. (Train local au nord de Covington).

ARRIVÉE.

Tous les jours excepté dimanche. Jackson, Columbia, Tylerstown, Folsom 6:50 p.m. Dimanche seulement. Jackson, Columbia, Tylerstown 6:50 p.m. Tous les jours excepté dimanche. Columbia, Tylerstown, Folsom 8:43 a.m. Dimanche seulement. Columbia, Tylerstown 10:25 a.m. Excursions du dimanche. Covington et South 8:00 p.m. (Train local au nord de Covington).

**LOUISIANA SOUTHERN RAILWAY.**

ARRIVÉE.

Tous les jours excepté dimanche. De Belair et Shell Beach 9:10 a.m. Dimanche seulement. De Belair 7:00 a.m. Tous les jours excepté dimanche. Alger 8:50 a.m. De Shell Beach 10:05 a.m. Shell Beach 6:00 p.m.

DEPART.

Tous les jours excepté dimanche. Pour Belair et Shell Beach 5:30 p.m. Dimanche seulement. Shell Beach 7:45 a.m. Belair 8:45 a.m. Shell Beach 7:00 p.m.

**NEW ORLEANS, FORT JACKSON AND GRAND ISLE R. R.**

ARRIVÉE.

Dimanche seulement. Alger 7:35 p.m. Tous les jours excepté dimanche et samedi. Alger 9:55 a.m. Samedi et dimanche seulement. Alger 9:55 a.m. Tous les jours excepté dimanche. Alger 6:4 p.m.

Dimanche seulement. Alger 8:00 a.m. Tous les jours excepté dimanche et samedi. Alger 4:30 p.m. Samedi et dimanche seulement. Alger 5:30 p.m. Tous les jours excepté dimanche. Alger 8:05 a.m.

**EPARGNEZ DU TEMPS**

L'ARGENT.

Le Voyageur Chercheur de Station

Le Voyageur Chercheur de Station

**L'Annuaire de Soards DE 1909.**

THE YAZOO AND MISSISSIPPI VALLEY.

ARRIVÉE.

Vicksburg Express 5:30 p.m. Baton Rouge et Woodville Accommodation 9:40 a.m. Excursion dimanche 9:30 p.m.

DEPART.

Vicksburg Express 7:00 p.m. Memphis Express 3:15 p.m. Baton Rouge et Woodville Accommodation 4:15 p.m. Excursion dimanche 5:00 p.m.

**LOUISVILLE & NASHVILLE.**

ARRIVÉE.

N. Y. and N. O. Limited 9:45 a.m. Cincinnati & Florida Express 7:25 a.m. Cincinnati, Chicago and N. Y. Express 8:35 p.m. Montgomery Accommodation 6:45 p.m.

**The Allenburys Foods**

**Une Bonne Partance dans la Vie.**

Les mères doivent savoir comme une bonne santé est essentielle à leur enfant pour l'avenir. Un enfant mal nourri s'en ressent plus tard; il n'arrive pas au plein développement de sa taille et manque de vigueur. Si vous ne pouvez pas nourrir votre enfant, donnez-lui une nourriture qui remplace le mieux le lait maternel. Aucun farineux, aliment renfermant de l'amidon ou du lait de vache non coupé n'est donné à un enfant au-dessous de 6 ou 7 mois.

Les "Allenburys" Foods sont préparés de façon à rendre le lait de vache semblable au lait maternel, et sont digérés facilement.

**Les "Allenburys" Foods**

NOURRITURE No 1. NOURRITURE No 2. NOURRITURE No 3.

Allen & Hanburys Ltd., 37, Lombard Street, LONDON.

**UNION SANITARY EXCAVATING CO.**

W. E. FAUST, Président. LOUIS BUCH, Secrétaire.

Sont Prêts à Curer Entièrement et à Désinfecter à Court Délai Toutes Sortes de FOSSES D'AISANCE, VOUTES, CLOSETS EN TERRE, ETC.

TRAVAIL DE PREMIER ORDRE Téléphone No 3113. RAISONNABLES. Bureau: 844 Rue Commune, entre Baronne et Carondelet.

**French Hygienic Company**

(Compagnie Hygienne Française)

INCORPORÉE.

Préparations Françaises de Qualité Supérieure.

The "FRENCH ROYAL CREAM" est un produit exceptionnellement fin, qui convient spécialement pour l'entretien de l'épiderme du visage. Les matières premières qui entrent dans sa composition sont absolument de QUALITÉ SUPÉRIEURE. The "FRENCH ROYAL CREAM" ne contient ni huile, ni cire, ni plomb, ni oxide de zinc, ni bismuth, ni aucun ingrédient nuisible. The "FRENCH ROYAL CREAM" ne rancit jamais, elle est d'une blancheur de neige et délicieusement parfumée. Elle donne de la fraîcheur, du MAT et un GRAND VELOUTÉ à la peau qui, sous son influence, se transforme en un vrai satin blanc.

Elle EFFACE LES RIDES et RAJEUNIT tous les visages. Pour les mains elle est sans rivale. Elle assouplit aussi les ongles et les empêche de se casser. La "FRENCH ROYAL CREAM" évite les engelures et les crevasses.

Pour les hommes cette crème est un véritable luxe après rasage, car elle enlève rapidement toute irritation et maintient la peau dans un état de santé remarquable.

PRIX, PAR LARGE POT, 50 CENTS (POSTPAID).

Préparée Seulement par

The "FRENCH HYGIENIC COMPANY", P. O. Box 39 New Orleans, La.

Liste détaillée des produits spéciaux d'Hygiène et de Beauté envoyée sur demande

Faire toutes les remises à la COMPAGNIE D'HYGIENE FRANÇAISE (FRENCH HYGIENIC COMPANY) P. O. Box 39, New Orleans, La.

**KING EDWARD HOTEL**

(HOTEL DU ROI EDUARD)

NEW YORK

145 à 147 W. 47th St.

A Toucher de Broadway.

"Le véritable Cœur de New York."

Chambres seules (eau courante), \$1.50. Chambres seules et bain, \$2.50 et \$3.00. Salons, Chambres à coucher et Bain, \$4.00 et plus. Salons, Deux chambres à coucher et bain \$5.00 et plus. Pour chaque personne additionnelle dans la même chambre \$1.00 extra. Ecrivez pour demander Livret. PRIX SPÉCIAL POUR L'ÉTÉ. KING EDWARD HOTEL CO., JOHN HOOD, Prés. et Mgr. Anciennement du New Tilt House, Buffalo et Royal Hotel, Hamilton, Ont.

**AVIS DE SUCCESSIONS**

Succession de John Ford

Succession de Harry C. Agr et épouse.

Succession de Marie Charles Stiebel

Succession de Robert Powers

**AVIS DE SUCCESSIONS**

Succession de John W. Cowart

Succession de John W. Cowart

Succession de John W. Cowart

**AVIS DE SUCCESSIONS**

Succession de John W. Cowart

Succession de John W. Cowart

Succession de John W. Cowart

**CHEMINS DE FER**

MINERAL WELLS ?

THE TEXAS TROPIC RAILWAY

Seule ligne faisant un service direct Dallas et Ft. Worth.

**CHEMINS DE FER.**

**SOUTHERN PACIFIC**

LA MEILLEURE, PLUS RAPIDE ET PLUS SURE ROUTE AU Nord, Est, Sud et Ouest.

NET ET EXPRESS

Connexion Faite à la Nouvelle-Orléans avec les Magnifiques Steamers du Southern Pacific à New York et la Havane, Cuba.

Bureau des Billets en Ville, 227 RUE ST-CHARLES. Phone Main 4097.

**Excursions d'Été**

**Billets d'Aller et Retour**

Partez maintenant et votre retour pourra s'effectuer jusqu'au 31 Oct.

Des Centimes d'Autres

**ILLINOIS CENTRAL**

Bureau des Tickets 141 rue St-Charles. Phone Main 5018.

**TOUS LES DIMANCHES \$1.00**

McComb ou Baton-Rouge ET RETOUR.

Jeunesse d'une délicieuse journée à la campagne parmi les bois de pin et les plus belles bandes de franes ou dans la belle capitale de l'Etat.

**\$1.00 Tous les Dimanches**

Excursion de Centurie via Y. & M. V. pour Baton-Rouge, 3 heures 15. B. R. H. & E. pour Hammond, 2 heures 15. et le F. C. revient à la Nouvelle-Orléans. Le train de Y. & M. V. quitte à 9:00 a.m. Dépôt, avenue Beaubien et Howard.

**"OZONE ROUTE"**

**Excursions \$1.00**

**ALLER ET RETOUR LES DIMANCHES**

De la Nouvelle-Orléans, La. à Washington, Baltimore, Philadelphie, Cincinnati, Norfolk, St-Louis, Birmingham.

**LIGNE DIRECTE**

Trains Westerns Limited, Steepers Pullman, Chars avec Salles à Chars.

Les trains quittant la Nouvelle-Orléans à 7:30 p.m. ont un Birmingham Sleeper, dans lequel les voyageurs peuvent rester jusqu'à 7:00 a.m. Les trains quittant Birmingham à 12:30 (minuit vingt) ont un New Orleans Sleeper, qui est prêt à être occupé au Dépôt de Birmingham à 9 p.m.

Bureaux des Billets, 211 rue St-Charles et à la Station Terminale. TELEPHONE MAIN 4489.

**Excursivement de Première Classe**

**NEW YORK-NOUVELLE-ORLÉANS**

qui quitte la Nlle-Orléans journalièrement à 8:00 p.m. un Train Pullman entier à vos Cars de Club et d'Observation.

Le Temps le Plus Rapide Possible.

Plus amples informations à l'égard d'horaires, etc. au Bureau des Billets, 211 rue St-Charles. Phone Main 4097.